

Message from the President / Message de la présidente

CAML held its Annual General Meeting in Montreal on July 26, and we now have some new faces on the Board. I am thrilled to announce that Cheryl Martin (Western University) was acclaimed as President-Elect. I am also delighted to introduce Carolyn Doi (University of Saskatchewan) who was acclaimed as our new Secretary. As well, the Board re-appointed Rob van der Blik (York University) as Treasurer, and Kyla Jemison (Canadian Music Centre) as Membership Secretary. My sincere thanks to Kirsten Walsh, whose term as Past President has ended, and to Laura Snyder, whose term as Secretary has ended, for all their hard work on the CAML Board.

With this issue of *CAML Review*, Cheryl Martin is stepping down as Associate Editor in order to assume her new role on the Board. I would like to thank Cheryl for her many years of service, in various capacities, related to CAML's official publication. A hearty welcome to Megan Chellew (McGill University) and Deborah Wills (Wilfrid Laurier University), who have joined the *CAML Review* team as Associate Editors.

Canada hosted the [International Association of Music Libraries conference](#) July 22-27 in Montreal, and it was a huge success! I received many compliments from delegates

L'ACBM a tenu son assemblée générale annuelle à Montréal, le 26 juillet, et de nouveaux visages font maintenant partie du conseil d'administration. Je suis enthousiaste de vous annoncer que Cheryl Martin (Université Western) a été élue par acclamation à titre de présidente désignée. Je suis aussi ravie de vous présenter Carolyn Doi (Université de la Saskatchewan), élue par acclamation à titre de secrétaire. Le conseil a aussi reconduit le mandat de Rob van der Blik (Université York) comme trésorier et de Kyla Jemison (Centre de musique canadienne) comme secrétaire aux adhésions. Mes sincères remerciements s'adressent à Kirsten Walsh, dont son mandat d'ancienne présidente s'est terminé, et à Laura Snyder, dont son mandat de secrétaire s'est terminé, pour leurs efforts inlassables au sein du conseil d'administration de l'ACBM.

Avec la publication de ce numéro de la *Revue de l'ACBM*, Cheryl Martin se retire du poste d'éditrice adjointe afin d'assumer son nouveau rôle au sein du conseil. J'aimerais remercier Cheryl pour ses nombreuses années de service, à ses différentes fonctions, liées à la publication officielle de l'ACBM. Nous accueillons chaleureusement Megan Chellew (Université McGill) et Deborah Wills (Université Wilfrid-Laurier), qui ont joint les rangs d'éditrices adjointes de l'équipe de la *Revue de l'ACBM*.

Le Canada a été l'hôte du congrès de l'[Association internationale des bibliothèques, archives et centres de documentation musicaux \(AIBM\)](#) du 22 au 27 juillet, à Montréal, et a remporté un vif succès! Au cours de la semaine, j'ai reçu de

throughout the week on the organization of the conference, the quality of the concerts and tours, and the welcoming and helpful attitude of all the volunteers. Congratulations to our local organizing committee—Joseph Hafner (McGill University), Brian McMillan (McGill University) and Daniel Paradis (BAnQ)—who did a wonderful job planning and executing this fun and stimulating event. Congratulations also to Cathy Martin, who coordinated the volunteers throughout the week. Cathy and her team of volunteers greeted all our delegates with a smile every day and ensured everyone got where they needed to be on time.

I look forward to attending the annual meeting of the Quebec Chapter of CAML on November 12 at the Grande Bibliothèque (Bibliothèque et Archives nationales du Québec) in Montreal. This event is always well attended and I welcome the opportunity to connect with Quebec colleagues. The program will highlight several local collections and services.

Mark your calendars! From June 6-8, 2013, CAML will meet with the [Congress of the Humanities and Social Sciences](#) in beautiful Victoria, British Columbia. Watch for a call for proposals, and information on local arrangements, on CANMUS-L and in the next issue of the *CAML Review*.

nombreux compliments de la part de délégués quant à l'organisation du congrès, la qualité des concerts et des visites, l'accueil chaleureux et l'amabilité des bénévoles. Félicitations à notre comité organisateur local composé de Joseph Hafner (Université McGill), Brian McMillan (Université McGill) et Daniel Paradis (BAnQ), lesquels ont fait un travail remarquable de planification et de réalisation de cette activité agréable et stimulante. Des félicitations s'adressent également à Cathy Martin, laquelle a fait la coordination des bénévoles au cours de la semaine. À tous les jours, Cathy et son équipe de bénévoles ont accueilli les délégués avec un sourire et se sont assurés que tous se rendaient à l'endroit désigné à l'heure prévue.

Je me réjouis de participer à l'assemblée annuelle de la section québécoise de l'ACBM, le 12 novembre, à la Grande Bibliothèque (Bibliothèque et Archives nationales du Québec), à Montréal. Cette activité attire toujours beaucoup de monde et j'accueille favorablement la possibilité de réseauter avec les collègues du Québec. Le programme mettra en valeur plusieurs collections et services locaux.

Veuillez noter dans vos agendas que l'ACBM se réunira avec le [Congrès annuel des sciences humaines](#) dans la belle ville de Victoria, en Colombie-Britannique, du 6 au 8 juin 2013. Soyez attentifs à l'appel à communications et à l'information sur la logistique locale, sur la liste de diffusion CANMUS-L et dans le prochain numéro de la *Revue de l'ACBM*.

L'ACBM a une nouvelle adresse postale! En raison des nouveaux rôles à Bibliothèque et Archives

CAML has a new mailing address! Due to changing roles at Library and Archives Canada, the Board decided to seek out a new host for our post. The University of Toronto Music Library graciously volunteered, and our new mailing address is as follows:

Canadian Association of Music
Libraries, Archives and Documentation
Centres
c/o Music Library
University of Toronto
Edward Johnson Building
80 Queen's Park Crescent
Toronto, ON, M5S 2C5 CANADA

Janneka Guise
Head, Eckhardt-Gramatté Music
Library
University of Manitoba

Canada, le conseil a décidé de se chercher un nouvel hôte. La bibliothèque de musique de l'Université de Toronto s'est gentiment portée volontaire et notre nouvelle adresse postale est la suivante :

Association canadienne des bibliothèques,
archives et centres de documentation musicaux
a/s Bibliothèque de musique
Université de Toronto
Édifice Edward-Johnson
80, croissant Queen's Park
Toronto (Ont.) M5S 2C5 CANADA

Janneka Guise
Bibliothécaire en chef, Bibliothèque de musique
Eckhardt-Gramatté
Université du Manitoba

Traduction : Pauline Prince, term. a.